

MESSAGGIO DEL PRESIDENTE CIO – MESSAGE FROM THE IOC PRESIDENT



E buona fortuna a tutti i film e i video in concorso. Benvenuti a Milano per il Festival Internazionale “Sport Movies & TV”. Questa 29esima edizione offrirà al pubblico, dal 28 ottobre al 2 novembre, sei giorni di cinema, televisione e cultura con l’opportunità di rivivere alcuni dei più interessanti momenti sportivi, grazie alle immagini di eccezionali conquiste, forti emozioni e ricordi indimenticabili. Vorrei ringraziare la Federation Internationale Cinema Television Sportifs (FICTS) per il suo grande contributo e l’impegno nella promozione dei valori e degli ideali olimpici, in particolare tra i giovani. Auguro agli organizzatori e ai partecipanti un piacevole Festival. E buona fortuna a tutti i film e i video in concorso.

Welcome to Milan for the 2011 Sport Movies & TV International Festival. From 28 October to 2 November, this 29th edition will provide the public with six days of cinema television and culture while giving them the opportunity to relive some beautiful sporting moments, thanks to images of exceptional achievements, powerful emotions and unforgettable memories. I would like here to congratulate the Federation Internationale Cinema Television Sportifs (FICTS) for its strong contribution and commitment to the promotion of the Olympic values and ideals, particularly among young people. I wish the organisers and the participants an enjoyable Festival. And good luck to all the movies in the competition.

Dr. Jacques Rogge
IOC President



MESSAGGIO DEL PRESIDENTE FICTS – MESSAGE FROM THE FICTS PRESIDENT



“Sport Movies & TV”, che costituisce la Finale del “World FICTS Challenge” – il Campionato Mondiale articolato in 14 Festival in 5 Continenti, conclude una serie di eventi annuali realizzati, in collaborazione con il CIO e con i 108 Paesi membri della Federation Internationale Cinema Television Sportifs, con l’intento di promuovere i valori dello sport, di perseguire la diffusione delle tendenze artistiche e culturali della TV, del cinema mondiale e dei new media. Dal 1983 operiamo per diffondere il messaggio culturale ed educativo dello sport, “movimento globale al servizio dell’umanità” basato su universalità, tolleranza, etica, rispetto, pace, autodisciplina e fair play.

“Sport Movies & TV”, which constitutes the “World FICTS Challenge” Final, the World Championship divided into 14 Festival in 5 Continents, concludes a series of annual events realized in collaboration with CIO and with the 108 Countries members of the Federation Internationale Cinema Television Sportifs with the purpose of promoting sports values, of pursuing the diffusion of television, world cinema and new media artistic and cultural tendencies. From 1983 we operate to spread the sport cultural and educational message, “global movement in the service of humanity” based on universality, tolerance, ethics, respect, peace, self discipline and fair play.

Prof. Franco B. Asceni
International FICTS President
Member of IOC Commission for “Culture and Olympic Education”